

# Measurement of irreversible entropy production in mesoscopic quantum systems out of equilibrium

M. Brunelli,<sup>1,\*</sup> L. Fusco,<sup>1,\*</sup> R. Landig,<sup>2</sup> W. Wieczorek,<sup>3</sup> J. Hoelscher-Obermaier,<sup>3,4</sup> G. Landi,<sup>5</sup>  
F. L. Semião,<sup>5</sup> A. Ferraro,<sup>1</sup> N. Kiesel,<sup>3</sup> T. Donner,<sup>2</sup> G. De Chiara,<sup>1</sup> and M. Paternostro<sup>1</sup>

<sup>1</sup>*Centre for Theoretical Atomic, Molecular and Optical Physics,  
School of Mathematics and Physics, Queen's University, Belfast BT7 1NN, United Kingdom*

<sup>2</sup>*Institute for Quantum Electronics, ETH Zürich, 8093 Zürich, Switzerland*

<sup>3</sup>*University of Vienna, Faculty of Physics, Vienna Center for Quantum  
Science and Technology (VCQ), Boltzmanngasse 5, 1090 Vienna, Austria*

<sup>4</sup>*Leibniz University Hannover, Institute for Gravitational Physics  
(Albert-Einstein-Institute), Callinstraße 38, 30167 Hannover, Germany*

<sup>5</sup>*Centro de Ciências Naturais e Humanas, Universidade Federal do ABC, 09210-170, Santo André, São Paulo, Brazil*

Every finite-time transformation results in some production of entropy, which signals the occurrence of irreversibility. Quantifying the amount of irreversible entropy produced is a goal of paramount importance: it is a key quantity for the characterisation of non-equilibrium processes, and its minimisation improves the efficiency of thermal machines. So far, nanoscale systems have been used for the experimental study of classical out-of-equilibrium thermodynamics. However, irreversible entropy production arising from quantum dynamics in mesoscopic quantum systems has not been experimentally investigated yet. In this work we measure the rate of entropy produced by an open quantum system in a non-equilibrium steady state for two different experimental setups: a micro-mechanical resonator and a Bose-Einstein condensate. Each of them is coupled to a high finesse cavity and hence subject also to optical losses. We find excellent agreement between the experimental data and the predictions of a framework that we develop for the open dynamics of coupled quantum harmonic oscillators. Key features of our setups, such as the cooling of the mechanical resonator and signatures of a structural quantum phase transition in the condensate are reflected in the entropy production rates. Our work demonstrates the possibility to explore non-equilibrium thermodynamics in driven mesoscopic quantum systems, and paves the way to a systematic experimental assessment of the implications of out-of-equilibrium processes on such systems.

Entropy is a crucial quantity for the characterisation of processes: it quantifies and links seemingly distant notions such as disorder, information, and irreversibility across different disciplinary boundaries [1, 2]. The second law of thermodynamics can be formulated in terms of a universal constraint on the *entropy production*, which can never be negative [3, 4]. In turn, this leads to the following rate equation for the variation of the entropy  $S$  [5]

$$\frac{dS}{dt} = \Pi(t) - \Phi(t), \quad (1)$$

where  $\Pi(t)$  and  $\Phi(t)$  are the irreversible entropy production rate and the entropy flux rate from the system to the environment, respectively. When the system reaches a non-equilibrium steady-state (NESS) these quantities take values  $\Pi_s$  and  $\Phi_s$  respectively, such that  $\Pi_s = \Phi_s > 0$  [see Fig. 1 (a)]. Under these conditions, entropy is produced and exchanged with the local baths at the same rate. Only when both terms vanish ( $\Pi_s = \Phi_s = 0$ ) one recovers thermal equilibrium. The entropy production rate directly accounts for the irreversibility of a process and uncovers the non-equilibrium features of a system.

The link between the entropy production rate  $\Pi_s$  and irreversibility becomes particularly relevant in small systems subjected to fluctuations, for which a microscopic definition of entropy production based on stochastic trajectories of the system has been given [6]. Experimentally, this notion has been used to test fluctuation theorems in a variety of classically operating systems such as a single-electron box [7], a two-level system driven by a time-dependent potential [8], and a levitated nanoparticle undergoing relaxation [9]. However, in order to access the role played by quantum coherence in irreversible non-equilibrium processes, it is important to analyse the entropy generated in systems undergoing genuine quantum dynamics [10]. We quantify experimentally the amount of irreversible entropy production in the NESS of a quantum system by coupling it to a probe embodied by a light field mode, that is used for detection purposes. Therefore, our study addresses the estimation of  $\Pi_s$  for two coupled quantum systems, one being the probe itself. In its generality, irreversible entropy production is worthwhile to be investigated in a variety of different experimental contexts. In particular, it is important to investigate how different dynamical regimes and sources of environmental noise influence the quantum fluctuations of a quantum system, and thus the corresponding entropy production rate. In order to address such influences, we assess two distinct experimental setups: a cavity-

\* These authors contributed equally to this work

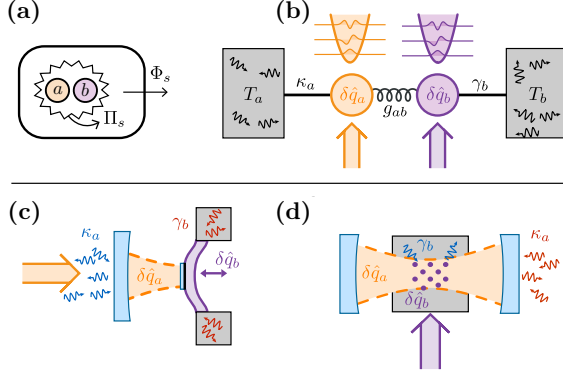


FIG. 1. Schematic diagrams of the entropy production process and the configuration of the system: **(a)** The driven-dissipative system, consisting of the coupled subsystems  $a$  and  $b$ , reaches a NESS with an associated entropy production rate  $\Pi_s$  and an entropy flux  $\Phi_s$  from the system to the environment. **(b)** Both systems can be modelled as two quantum harmonic oscillators at frequencies  $\omega_a$  and  $\omega_b$ , linearly coupled with a strength  $g_{ab}$ . Each oscillator is coupled to independent local baths at temperature  $T_a$  and  $T_b$ , respectively. The corresponding coupling rates are  $\kappa_a$  and  $\gamma_b$ . The oscillators can be pumped by an external field (purple and orange arrows in the figure). **(c)** Optomechanical setup: a micro-mechanical oscillator ( $\delta\hat{q}_b$ ) is coupled to the field mode of an optical Fabry-Perot cavity ( $\delta\hat{q}_a$ ). For this setup only the cavity is pumped. **(d)** Cavity-BEC setup: the external degree of freedom of a BEC ( $\delta\hat{q}_b$ ) is coupled to the field mode of a cavity ( $\delta\hat{q}_a$ ). For this setup only the atoms are pumped. Red and blue wiggly lines indicate heating or cooling of the subsystems via coupling to the baths. In both setups,  $T_a = 0$ .

optomechanical device and a BEC with cavity-mediated long-range interactions [11–13]. The required measurements are based on the spectra of the light fields leaking out of the respective cavities. Remarkably, the entropy production reflects the specific features of the two experimental platforms addressed in our study, which are very different in nature despite the common description provided here.

In cavity-optomechanical systems, the cavity photon number is coupled to the position of the mechanical oscillator (see Fig. 1(c)). Our specific implementation uses a Fabry-Perot cavity. One of its mirrors is a doubly clamped, highly reflective, mechanical cantilever. Radiation pressure couples the intra-cavity photon number to the position of the cantilever. The mechanical support of the cantilever provides a local heat bath at room temperature. The optical cavity is driven by a laser that is red-detuned by the mechanical frequency from the optical cavity resonance. For a driving laser without classical noise, the cavity mode is coupled to a zero-excitation heat bath. We observe sideband cooling of the mechanical motion [14–17] and, for large drive powers, strong optomechanical coupling [18, 19]. To analyse the entropy production rate of the cavity-optomechanical system, we measure the light reflected off the cavity via homodyne

detection.

Also in the second implementation, the two coupled harmonic oscillators correspond to a light field mode coupled to a mechanical degree of freedom (see Fig 1(d)). We load a BEC into a high-finesse optical cavity and illuminate the atoms with a standing-wave transverse laser field. Far-off resonant scattering of photons from the laser field into a near-detuned, initially empty cavity field mode, couples the zero-momentum mode of the BEC to an excited momentum mode. The scattering process mediates effective atom-atom interactions, which are of long-range, since the photons are delocalized in the cavity mode [13]. This interaction is tunable in strength via the power of the transverse laser beam. The long-range interaction can be brought to competition with the kinetic energy of the atoms, resulting in a structural phase transition. In the spatially homogeneous phase, for increasing interaction, the energy of the excited momentum mode softens, until at a critical interaction strength the system breaks a discrete symmetry and the atoms arrange in a spatially modulated density distribution. The equivalence of this system to a Dicke model has been demonstrated in Ref. [12]. We measure the cavity light field leaking through the mirrors with a heterodyne detection setup. The spectral analysis of this signal is used to infer the diverging amount of atomic density fluctuations accompanying the structural phase transition [20].

In both cases, the effective interaction between the oscillators is obtained by a harmonic expansion of the field operators around their mean values, resulting in two linearly coupled quantum oscillators (see Fig. 1(b)). We denote with  $\delta\hat{q}_{a,b}$  and  $\delta\hat{p}_{a,b}$  the position and momentum fluctuation operators around the mean-field values of the two oscillators. In what follows,  $a$  and  $b$  refer to the optical and mechanical/atomic oscillators, respectively. In a frame rotating at the frequency  $\omega_p$  of the respective pump fields, the oscillators have frequencies  $\omega_a = \omega_c - \omega_p$  and  $\omega_b$  (here  $\omega_c$  is the frequency of the cavity field). Their interaction is described by the Hamiltonian

$$\hat{H} = \frac{\hbar\omega_a}{2}(\delta\hat{q}_a^2 + \delta\hat{p}_a^2) + \frac{\hbar\omega_b}{2}(\delta\hat{q}_b^2 + \delta\hat{p}_b^2) + \hbar g_{ab}\delta\hat{q}_a\delta\hat{q}_b, \quad (2)$$

where  $g_{ab}$  is the coupling strength between the modes. In the superradiant phase of the Dicke model, an additional squeezing term of the atomic mode must be included in the Hamiltonian [13]. For the derivation of the models and the values of the parameters in the two setups, we refer to the Supplementary Information (SI) and to Table I. The systems are inherently open: each harmonic oscillator is independently coupled to a local bath. This provides both a dissipation channel and extra quantum fluctuations in addition to those present in the closed systems. The optical cavity mode is coupled to the surrounding electromagnetic vacuum with a decay rate  $\kappa_a$ . On the other hand, the nature of the mechanical/atomic bath is specific to the setup being considered. In the optomechanical system, the coupling of the vibrating mirror to the background of phonon modes is described in terms

|               | $\omega_a/2\pi$ [MHz] | $\kappa_a/2\pi$ [kHz] | $\omega_b/2\pi$ [kHz] | $\gamma_b/2\pi$ [Hz] | $T_b$ [K]           | Other parameters |
|---------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|----------------------|---------------------|------------------|
| Optomechanics | 1.27815               | 435.849               | 1278.15               | 264.1                | 292                 | $m = 176$ ng     |
| Cavity-BEC    | 15.13                 | 1250                  | 8.3                   | see SI               | $38 \times 10^{-9}$ | $N = 10^5$       |

TABLE I. Values of the physical parameters for the two experimental setups. The damping rate  $\gamma_b$  is constant in the optomechanical experiment, while in the cavity-BEC setup it depends on the actual working point [see SI for details]. Here,  $m$  is the effective mass of the mechanical oscillator, and  $N$  is the number of  $^{87}\text{Rb}$  atoms in the BEC.

of quantum Brownian motion. In the cavity-BEC system, dissipation is due to the collection of excited Bogolioubov modes, which provides a bath for the condensate. In both cases, we assume oscillator  $b$  to be in contact with a Markovian bath at temperature  $T_b$  and rate  $\gamma_b$ . The average number of excitations in the equilibrium state of oscillator  $b$  is thus  $n_{T_b} = (e^{\hbar\omega_b/k_B T_b} - 1)^{-1}$  (cf. Ref [26]). The driven-dissipative nature of the systems is such that a NESS is eventually reached [11, 21].

The linear dynamics undergone by the coupled oscillators allows us to exploit a framework developed for linear

stochastic processes [22], and to write the entropy production rate in the NESS due to the quantum fluctuations as (see SI)

$$\Pi_s = 2\gamma_b \left( \frac{n_b + 1/2}{n_{T_b} + 1/2} - 1 \right) + 4\kappa_a n_a = \mu_b + \mu_a, \quad (3)$$

where  $n_a = \langle (\delta\hat{q}_a^2 + \delta\hat{p}_a^2 - 1) \rangle_s / 2$  and  $n_b = \langle (\delta\hat{q}_b^2 + \delta\hat{p}_b^2 - 1) \rangle_s / 2$  are the average number of excitations in the NESS of the two oscillators in excess of the zero-point motion of the respective harmonic oscillator. In the optomechanical expression for  $\mu_b$ , instead of the full phonon number  $n_b$ , only the momentum variance  $\langle \delta\hat{p}_b^2 \rangle_s$  enters because we assume Brownian motion damping. Eq. (17) represents our main theoretical result: it quantifies the entropic contribution, ascribable to the quantum fluctuations that the system has to pay to remain in its NESS. It thus directly quantifies the irreversibility of the driven-dissipative dynamics of two linearly coupled quantum oscillators. For vanishing coupling the systems reach thermal equilibrium (i.e.  $n_a = 0$  and  $n_b = n_{T_b}$ ), and  $\Pi_s$  vanishes. Moreover, there is no dependence on the correlations between the oscillators, since in a NESS the entropy production rate  $\Pi_s$  equals the flux rate  $\Phi_s$ . Thus, the entropy flux from the system to the overall environment determines the amount of *irreversibility* produced within the driven-dissipative model. The previous considerations also allow us to identify two contributions to  $\Pi_s$ , linked to the mechanical/atomic and optical oscillator, referred to as  $\mu_a$  and  $\mu_b$ , respectively. Taken individually, they are not entropy production rates for subsystem  $j = a, b$ , inasmuch as they do not meet the requirements of positivity. This is made apparent by looking at the mechanical contribution to  $\Pi_s$  in Eq. (17), which can take negative values. The dissipative evolution arising from the contact with the environments is manifested explicitly in Eq. (17) by the presence of the rates  $\gamma_b$  and  $\kappa_a$ . In both settings, the mechanical/atomic damping rate  $\gamma_b$  is much smaller than the cavity decay rate  $\kappa_a$ , as can be appreciated from Table I.

A general formulation of entropy production demands the knowledge of the global state of the system [24]. However,  $\Pi_s$  evaluated for the linearised dynamics in Eq. (18) only involves the mean excitations of the oscillators [22]. For the experimental regime of interest, the dynamics of the cavity field adiabatically follows the mechanical/atomic mode. By measuring the light field leaking out of the cavity we thus can infer about both  $\mu_a$  and  $\mu_b$ . For both experimental setups, the coupling  $g_{ab}$  is

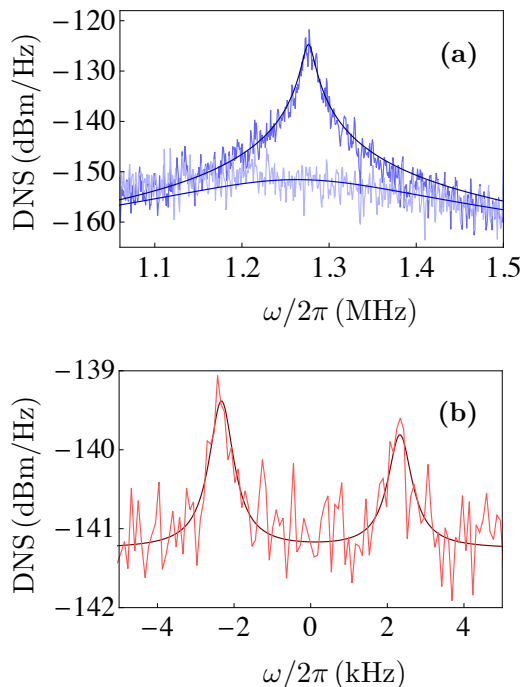


FIG. 2. Experimental density noise spectra. Panel (a): Density noise spectrum (DNS) of the phase quadrature of the output cavity field, attenuated before detection, for the optomechanical setup. The dark blue curve refers to a value of the rescaled coupling  $g_{ab}/\kappa_a = 0.49$ , while the light-blue curve to  $g_{ab}/\kappa_a = 2.29$ . In dark blue fits of the DNS are shown. Notice that the power spectrum is originally dimensionless, and has been here converted to SI units for uniformity of notation. Panel (b): DNS of the extra-cavity field for the cavity-BEC system at a coupling  $(g_{ab}/g_{ab}^{\text{cr}})^2 = 0.93$ . In dark red a fit of the DNS is shown.

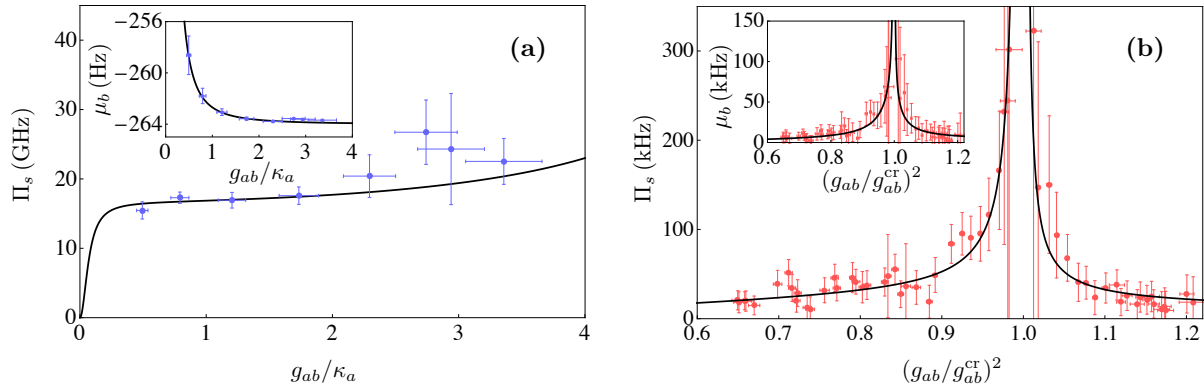


FIG. 3. Experimental assessment of the irreversible entropy production rate  $\Pi_s$  at the NESS for **(a)** the optomechanical system and **(b)** the cavity BEC system. In the optomechanical system,  $g_{ab}$  is twice the standard optomechanical coupling rate [11] (see SI). For the cavity-BEC setup, the control parameter  $g_{ab}$  is renormalised with respect to the critical parameter  $g_{ab}^{\text{cr}} = \sqrt{(\kappa_a^2 + \omega_a^2)\omega_b/4\omega_a}$ . The insets show the behaviour of  $\mu_b$  in each of the settings considered. In both panels, the solid black lines show the theoretical predictions based on the values given in Table I. The blue and red dots show the experimental data for the optomechanical and cavity-BEC experiment, respectively. In panel **(a)**, the vertical error bars report statistical errors extracted from the fit, while the horizontal ones show experimental error on the values of the parameter. In panel **(b)**, the vertical and horizontal error bars report the statistical errors from the fit and the determination of the critical point, respectively [20].

varied by increasing the power of the pump. The density noise spectrum (DNS) of the cavity field quadratures is recorded [20, 23]. Typical examples of the experimental DNS, together with the fitting curves used for their analysis, are shown in Fig. 2. In the optomechanics experiment, the datasets are taken for  $\omega_a = \omega_b$ , which is the working point where the cooling of the mechanical resonator is most effective. In the cavity-BEC experiment, on the other hand, the parameters are  $\omega_a \gg \omega_b$ , resulting in only a tiny admixture of the optical subsystem. A further difference between the two platforms is in the way the two oscillators are populated: in the optomechanical case, we have  $n_b \gg n_a$  for the lowest coupling values, while they become comparable in size for the maximum cooling achieved. In the cavity-BEC setup, the cavity field is considerably less populated than the atomic mode. Finally, the mechanical bath is at room temperature, while the temperature of the atomic reservoir is below the condensation point and in the nK range (cf. Table I). This highlights and reinforces the diversity of the experimental platforms that we have addressed within a unique framework for the quantification of irreversible entropy.

Following the technical approach illustrated in SI, we have separately reconstructed the two terms  $\mu_a$  and  $\mu_b$  that determine quantitatively  $\Pi_s$ . Figure 3 displays the experimental data together with the theoretical model, demonstrating excellent quantitative agreement. Besides the influences of the environments, an important contribution to the entropy production rates results from the interplay between the *mutual dynamics* of the oscillators. For the optomechanical system, the contribution to  $\Pi_s$  we observe from the mechanical oscillator is much smaller

than the one coming from the optical field. On the contrary,  $\mu_a \simeq \mu_b$  in the atomic setup. For each of the two experiments  $\Pi_s$  is positive, in agreement with the second law. In the optomechanics setup,  $\mu_a$  is an increasing function of the coupling: the stronger the pump, the further the system operates away from thermal equilibrium and the more entropy is generated. At the same time,  $\mu_b$  takes negative values, whose magnitude increases for increasing values of  $g_{ab}$ . This is fully legitimate as  $\mu_b$  is not *per se* an entropy production rate. The observed behaviour of  $\mu_b$  is a signature of optomechanical cooling: its growth, in absolute value, with  $g_{ab}$  shows the increase of the entropy flow from the mechanical resonator to the cavity field, corresponding to lowering of the effective temperature of the resonator. As for the cavity-BEC system, the divergent behaviour of the entropy production rate at the critical point reflects the occurrence of the structural phase transition: at  $g_{ab}^{\text{cr}}$ , the known divergence of the populations of the two oscillators at the steady-state [25] results in the singularity of both  $\mu_a$  and  $\mu_b$  separately. The irreversible entropy production rate thus diverges at criticality.

Our theoretical approach enables the first experimental assessment of an important indicator of irreversibility, the entropy production rate, in driven-dissipative quantum systems operating at the steady-state. The two experimental setups, being prominent instances of mesoscopic systems undergoing quantum dynamics, allowed us to link the phenomenology of the entropy production rate to the rich features of their physics.

We are grateful to M. Aspelmeyer, T. Esslinger, J. Goold, I. Lesanovsky, E. Lutz, and J. Schmiedmayer for useful comments and fruitful discussions during the de-

velopment of this project. We thank Simon Gröblacher for support with microfabrication, and F. Brennecke and R. Mottl for support in taking and evaluating the cavity-BEC data. This work was supported by the European Union through the projects TherMiQ, SIQS, iQOEMS, and ITN cQOM, the UK EPSRC (Grant number EP/M003019/1), the John Templeton Foundation (Grant number 43467), the European Research Council through the Advanced Grant project SQMBS, the

Brazilian CNPq through Grant number 307774/2014-7 and the “Ciência sem Fronteiras” programme via the “Pesquisador Visitante Especial” initiative (Grant number 401265/2012-9), the São Paulo Research Foundation (FAPESP) under grant number 2014/01218-2, the Brazilian National Institute of Science and Technology of Quantum Information (INCT/IQ), and the Vienna Science and Technology Fund (WWTF, Project No. ICT12-049). J. H. O. is supported by the Austrian Science Fund (FWF, Project No. W1210, CoQuS).

- 
- [1] J. P. Sethna, *Entropy, Order Parameters, and Complexity*, Oxford University Press (2011).
  - [2] M. W. Zemansky, *Heat and Thermodynamics*, McGraw-Hill Book Company Inc. (1968).
  - [3] U. Seifert, Stochastic thermodynamics fluctuation theorems and molecular machines, *Rep. Prog. Phys.* **75**, 126001 (2012).
  - [4] C. Jarzynski, Equalities and Inequalities: Irreversibility and the Second Law of Thermodynamics at the Nanoscale, *Annu. Rev. Condens. Matter Phys.* **2**, 329 (2011).
  - [5] R. C. Tolman and P. C. Fine, On the Irreversible Production of Entropy, *Rev. Mod. Phys.* **20**, 51 (1948).
  - [6] U. Seifert, Entropy Production along a Stochastic Trajectory and an Integral Fluctuation Theorem, *Phys. Rev. Lett.* **95**, 040602 (2005).
  - [7] J. V. Koski, T. Sagawa, O.-P. Saira, Y. Yoon, A. Kutvonen, P. Solinas, M. Möttönen, T. Ala-Nissila and J. P. Pekola, Distribution of entropy production in a single electron box, *Nature Phys.* **9**, 644-648 (2013).
  - [8] C. Tietz, S. Schuler, T. Speck, U. Seifert, and J. Wrachtrup, Measurement of Stochastic Entropy Production, *Phys. Rev. Lett.* **97**, 050602 (2006).
  - [9] J. Gieseler, R. Quidant, C. Dellago and L. Novotny, Dynamic relaxation of a levitated nanoparticle from a nonequilibrium steady state, *Nature Nanotech.* **9**, 358 (2014).
  - [10] T. G. Batalhao, A. M. Souza, R. S. Sarthour, I. S. Oliveira, M. Paternostro, E. Lutz, and R. M. Serra, *Phys. Rev. Lett.* **115**, 190601 (2015).
  - [11] M. Aspelmeyer, T. Kippenberg, and F. Marquardt, Cavity optomechanics, *Rev. Mod. Phys.* **86**, 1391 (2014).
  - [12] K. Baumann, C. Guerlin, F. Brennecke, T. Esslinger, Dicke quantum phase transition with a superfluid gas in an optical cavity, *Nature* **464**, 1301 (2010).
  - [13] R. Mottl, F. Brennecke, K. Baumann, R. Landig, T. Donner, and T. Esslinger, Roton-Type Mode Softening in a Quantum Gas with Cavity-Mediated Long-Range Interactions, *Science* **336**, 1570 (2012).
  - [14] A. Schliesser, R. Rivière, G. Anetsberger, O. Arcizet, and T. Kippenberg, Resolved-sideband cooling of a micro-mechanical oscillator, *Nature Phys.* **4**, 415 (2007).
  - [15] S. Gröblacher, J. B. Hertzberg, M. R. Vanner, G. D. Cole, S. Gigan, K. C. Schwab, and M. Aspelmeyer, Demonstration of an ultracold micro-optomechanical oscillator in a cryogenic cavity, *Nature Phys.* **5**, 485 (2009).
  - [16] J. Chan, T. P. Mayer Alegre, A. H. Safavi-Naeini, J. T. Hill, A. Krause, S. Gröblacher, M. Aspelmeyer, and O. Painter, Laser cooling of a nanomechanical oscillator into its quantum ground state, *Nature* **478**, 89 (2011).
  - [17] J. D. Teufel, T. Donner, Dale Li, J. W. Harlow, M. S. Allman, K. Cicak, A. J. Sirois, J. D. Whittaker, K. W. Lehnert and R. W. Simmonds, Sideband cooling of micro-mechanical motion to the quantum ground state, *Nature* **475**, 359 (2011).
  - [18] S. Gröblacher, K. Hammerer, M. R. Vanner and M. Aspelmeyer, Observation of strong coupling between a micro-mechanical resonator and an optical cavity field, *Nature* **460**, 724 (2009).
  - [19] E. Verhagen, S. Deléglise, S. Weis, A. Schliesser and T. J. Kippenberg, Quantum-coherent coupling of a mechanical oscillator to an optical cavity mode, *Nature* **482**, 63 (2012).
  - [20] R. Landig, F. Brennecke, R. Mottl, T. Donner, and T. Esslinger, Measuring the dynamic structure factor of a quantum gas undergoing a structural phase transition, *Nature Commun.* **6**, 7046 (2015).
  - [21] F. Brennecke, R. Mottl, K. Baumann, R. Landig, T. Donner, and T. Esslinger, Real-time observation of fluctuations at the driven-dissipative Dicke phase transition, *PNAS* **110**, (29)11763, (2013).
  - [22] G. T. Landi, T. Tomé, and M. J. de Oliveira, Entropy production in linear Langevin systems, *J. Phys. A: Math. Theor.* **46**, 395001 (2013).
  - [23] W. Wieczorek, S. G. Hofer, J. Hoelscher-Obermaier, R. Riedinger, K. Hammerer, and M. Aspelmeyer, Optimal State Estimation for Cavity Optomechanical Systems, *Phys. Rev. Lett.* **114**, 223601 (2015).
  - [24] R. E. Spinney, I. J. Ford, Entropy production in full phase space for continuous stochastic dynamics, *Phys. Rev. E* **85** 051113 (2012); G. Crooks, Path-ensemble averages in systems driven far from equilibrium, *Phys. Rev. E* **61** 2361 (2000); I. J. Ford and R. E. Spinney, Entropy production from stochastic dynamics in discrete full phase space, *Phys. Rev. E* **86** 021127 (2012); T. Tomé and M. J. de Oliveira, Entropy Production in Nonequilibrium Systems at Stationary States, *Phys. Rev. Lett.* **108** 020601 (2012); S. Deffner, Quantum entropy production in phase space, *EPL* **103**, 30001 (2013).
  - [25] D. Nagy, G. Szirmai, P. Domokos, Critical exponent of a quantum-noise-driven phase transition: The open-system Dicke model, *Phys. Rev. A* **84**, 043637 (2011).
  - [26] The observed atomic damping, for the cavity-BEC setup, takes place on time scales longer than the time scale of the appearance of polariton modes. Thus the Bose distribution function, for the thermal number of excitation, is evaluated at the softening frequency of the atomic polariton mode (see SI).

## SUPPLEMENTARY INFORMATION

### I. METHODS

*Experimental methods for the optomechanical setting:* The mechanical oscillator is a doubly-clamped  $\text{Si}_3\text{N}_4$  cantilever with a resonance frequency of the fundamental, out-of-plane mode at 1.278MHz. It couples, with the damping rate  $\gamma_b$ , to its mechanical support, which is at a temperature of 292K. A distributed Bragg reflector microfabricated from a  $\text{Ta}_2\text{O}_5/\text{SiO}_2$  stacked on top of the cantilever maximizes its reflectivity ( $> 99.995\%$ ). This allows coupling the mechanical oscillator via radiation pressure to the optical cavity field. The 10mm long optical cavity has a finesse of 17200 and is formed by an input mirror with a reflectivity of 99.97% and the cantilever. It is operated in high vacuum ( $10^{-6}\text{mbar}$ ), such that coupling to the background gas is negligible. The optical cavity is driven by two laser fields with orthogonal polarization, the driving and auxiliary laser beam, respectively. The laser fields are derived from the same source with a wavelength of 1064nm. The driving laser field is red-detuned with respect to a cavity mode by one mechanical frequency. Its optomechanical interaction results in sideband cooling of the mechanical motion down to 0.45K. For drive powers larger than 5.4 mW we observe strong coupling  $g_{ab} \gg 2\kappa_a$  between the optical cavity and the mechanical oscillator. For the present experiment, we change  $g_{ab}$  between  $0.5\kappa$  and  $3.3\kappa$  by varying the optical power sent to the cavity from 0.3mW to 15mW. The auxiliary laser field is kept resonant with the optical cavity and has a constant optomechanical coupling of  $0.4\kappa$  throughout the experiment. It allows us to keep the detuning of the driving laser field stable. The driving field is measured via homodyne detection in reflection off the optical cavity. We choose the measured optical quadrature by setting the relative phase between the local oscillator and the signal beam. For further details on the experimental implementation see Ref. [S1].

*Experimental methods for the cavity-BEC setting:* A BEC of  $1.0(1) \times 10^5$  atoms ( $^{87}\text{Rb}$ ) is prepared at the location of the mode of the ultra-high finesse optical cavity. The atoms are transversally illuminated by a standing wave laser field at a wavelength of 785.3nm. The power of the transverse laser is linearly increased over 500ms, thereby crossing the critical point of the phase transition. Light leaking out of the resonator is directed to a heterodyne detection system. The resulting electronic signal of the balanced photodiodes is mixed down to a frequency of 50kHz, amplified and filtered before being digitalized with an analog-to digital converter for further analysis.

The temperature of the atoms after preparation is 20(10) nK, determined from absorption images. During the experiment, the temperature of the atoms increases to 38(10) nK at the critical pump power due to

off-resonant scattering processes. At the same time, the atom number decreases due to trap losses by 26%. This loss is accounted for in the analysis by the according scaling of the relative coupling strength.

To evaluate the data, we divide the time signal of the two demodulated heterodyne quadratures, which we label  $Q_1$  and  $Q_2$ , into half overlapping subtraces of 11ms length. For each subtrace, we calculate the Fourier spectrum of  $Q_1 + iQ_2$  and subsequently convert it into a density noise spectrum, see e.g. Fig 2. For further details on the experimental implementation and the data evaluation see Ref. [S2].

In what follows, we report details on the theoretical treatment and the experimental measurements for the optomechanical and atomic setups.

### II. ENTROPY PRODUCTION AT THE STEADY-STATE

The dynamics of the fluctuations around the semiclassical steady-state can be described in terms of Langevin equations for the dimensionless quadrature operators  $\delta\hat{q}_b = (\delta\hat{b} + \delta\hat{b}^\dagger)/\sqrt{2}$ ,  $\delta\hat{q}_a = (\delta\hat{a} + \delta\hat{a}^\dagger)/\sqrt{2}$  and their conjugate momenta  $\delta\hat{p}_b$ ,  $\delta\hat{p}_a$ , where  $a$  and  $b$  refer to the optical and mechanical/atomic oscillators, respectively. They can be arranged in the vector  $u(t) = (\delta\hat{q}_b, \delta\hat{p}_b, \delta\hat{q}_a, \delta\hat{p}_a)^T$ , with  $\langle u(t) \rangle \equiv 0$ . The effect of the local baths then enters in the form a vector of the input noise operators  $N(t) = (\sqrt{2\gamma_b}\hat{q}_b^{\text{in}}, \sqrt{2\gamma_b}\hat{p}_b^{\text{in}}, \sqrt{2\kappa_a}\hat{q}_a^{\text{in}}, \sqrt{2\kappa_a}\hat{p}_a^{\text{in}})^T$ . In the optomechanical case quantum brownian motion only couples to the mechanical momentum, and hence the first entry of  $N(t)$  is zero, i.e. ,  $[N(t)]_1 = 0$ .

The linear dynamics implies that the Wigner distribution  $\mathcal{W}(u, t)$  of the two harmonic oscillators is a positive Gaussian function in the quantum phase space, whose evolution is described by Fokker-Plank equations, and hence a complete description of the system can be given in terms of the second statistical moments of the fluctuation operators. These can be arranged in the covariance matrix  $\sigma$ , defined as  $\sigma_{ij}(t) := \langle \{u_i(t), u_j(t)\} \rangle / 2$ . As the system reaches the stationary state the covariance matrix  $\sigma_s = \lim_{t \rightarrow \infty} \sigma(t)$  satisfies the equation  $A\sigma_s + \sigma_s A^T = -D$ , where  $A$  and  $D$  are referred to as drift matrix and diffusion matrix, respectively; their explicit expression will be provided for both the systems.

For non linear systems the entropy production is written in terms of integrals of probability currents, an analytical expression of which is in general impossible to provide [S3]. In what follows we show instead that the entropy production rate assumes a very simple expression in terms of the elements of the covariance matrix.

The total rate of change of the entropy of the global system is

$$\frac{dS}{dt} = \Pi(t) - \Phi(t), \quad (4)$$

where  $\Pi(t)$  is the entropy production rate of the system and  $\Phi(t)$  is the entropy flux rate, from the system to the environment. In our framework a natural choice for  $S$  is given by the Shannon entropy of the Wigner function

$$S(t) = \int \mathcal{W}(u, t) \log \mathcal{W}(u, t) du, \quad (5)$$

where

$$\mathcal{W}(u, t) = \frac{1}{\pi^2 \sqrt{|\sigma|}} \exp \left\{ -\frac{1}{2} u^T \sigma^{-1} u \right\}, \quad (6)$$

$|\sigma|$  being the determinant of the covariance matrix  $\sigma$ . It has been shown that this is a suitable quantifier of the informational content of a Gaussian state [S4]. In order to address irreversibility in the dynamics, it is necessary to distinguish between even and odd variables under time reversal operation, which is equivalent to inverting the sign of momentum. At the covariance-matrix level, this operation is implemented by the matrix  $E = \text{diag}(1, -1, 1, -1)$ . A given function of the dynamical variables can be decomposed as

$$f(u, t) = f^{\text{irr}}(u, t) + f^{\text{rev}}(u, t), \quad (7)$$

where the irreversible part is even under time reversal  $f^{\text{irr}}(u, t) = E f^{\text{irr}}(Eu, t)$ , while the reversible part  $f^{\text{rev}}(u, t) = -E f^{\text{rev}}(Eu, t)$  is odd. When applying this decomposition to the drift matrix,  $A = A^{\text{irr}} + A^{\text{rev}}$ , we have

$$A^{\text{irr}} = \text{diag}(-\gamma_b, -\gamma_b, -\kappa_a, -\kappa_a), \quad (8)$$

and

$$A^{\text{rev}} = \begin{pmatrix} 0 & \omega_b & 0 & 0 \\ -\omega_b & 0 & g_{ab} & 0 \\ 0 & 0 & 0 & \omega_a \\ g_{ab} & 0 & -\omega_a & 0 \end{pmatrix}, \quad (9)$$

where, as mentioned in the main text,  $g_{ab}$  is the coupling between the two oscillators,  $\omega_b$  is the frequency of the atomic/mechanical oscillator, and  $\omega_a$  is the detuning between the cavity mode frequency and the pump frequency. These parameters are introduced in the main text with the Hamiltonian describing the closed dynamics of the two couple oscillators

$$\hat{H} = \frac{\hbar\omega_a}{2}(\delta\hat{q}_a^2 + \delta\hat{p}_a^2) + \frac{\hbar\omega_b}{2}(\delta\hat{q}_b^2 + \delta\hat{p}_b^2) + \hbar g_{ab} \delta\hat{q}_a \delta\hat{q}_b. \quad (10)$$

In Ref. [S5] it was shown that the entropy production rate can be cast in the following form

$$\Pi(t) = \frac{dS}{dt} + \text{tr}(2A^{\text{irr}T} D^{-1} A^{\text{irr}} \sigma + A^{\text{irr}}), \quad (11)$$

where the pseudo-inverse of  $D$  is

$$D^{-1} = \text{diag} \left( \frac{1}{\gamma_b(2n_{T_b} + 1)}, \frac{1}{\gamma_b(2n_{T_b} + 1)}, \frac{1}{\kappa_a}, \frac{1}{\kappa_a} \right). \quad (12)$$

Again, in the optomechanical case we have  $[A^{\text{irr}}]_{11} = 0$  and  $[D^{-1}]_{11} = 0$ .

The entropy flux rate  $\Phi(t)$  can be read directly from Eqs. (4) and (11) as being simply the second term in the RHS of Eq. (11). We can parametrize  $\sigma$  as

$$\sigma = \begin{pmatrix} \mathbf{M} & \mathbf{C} \\ \mathbf{C}^T & \mathbf{F} \end{pmatrix} = \begin{pmatrix} m_1 & m_{12} & c_{11} & c_{12} \\ m_{12} & m_2 & c_{21} & c_{22} \\ c_{11} & c_{21} & f_1 & f_{12} \\ c_{12} & c_{22} & f_{12} & f_2 \end{pmatrix}, \quad (13)$$

where  $\mathbf{M}$  and  $\mathbf{F}$  describe the properties of the mechanical/atomic and field modes respectively, while  $\mathbf{C}$  denotes the correlations. We can thus write the entropy production in Eq. (11) as

$$\begin{aligned} \Pi(t) = \frac{dS}{dt} + \gamma_b \left( \frac{m_1(t) + m_2(t)}{n_{T_b} + 1/2} - 2 \right) \\ + 2\kappa_a(f_1(t) + f_2(t) - 1). \end{aligned} \quad (14)$$

which in terms of the fluctuation number operators is

$$\Pi(t) = \frac{dS}{dt} + 2\gamma_b \left( \frac{\langle \delta\hat{b}^\dagger \delta\hat{b} \rangle + 1/2}{n_{T_b} + 1/2} - 1 \right) + 4\kappa_a \langle \delta\hat{a}^\dagger \delta\hat{a} \rangle. \quad (15)$$

At the steady-state it becomes

$$\Pi_s = 2\gamma_b \left( \frac{\langle \delta\hat{b}^\dagger \delta\hat{b} \rangle_s + 1/2}{n_{T_b} + 1/2} - 1 \right) + 4\kappa_a \langle \delta\hat{a}^\dagger \delta\hat{a} \rangle_s. \quad (16)$$

The very same calculation in the optomechanical case, given the different properties of the bath, leads to the slightly different, but conceptually similar expression

$$\Pi_s = \gamma_b \left( \frac{\langle \delta\hat{p}^2 \rangle_s}{n_{T_b} + 1/2} - 1 \right) + 4\kappa_a \langle \delta\hat{a}^\dagger \delta\hat{a} \rangle_s. \quad (17)$$

### III. OPTOMECHANICAL SYSTEM

In this section the details regarding the cavity-optomechanical system are discussed, including the description of its dynamics and of the detection scheme. For the sake of clarity, we will adopt the notation commonly used in the field, and then make the explicit correspondence to the more abstract notation employed in the main text, common to both the systems. The system of interest consists of a Fabry-Perot cavity with a vibrating end mirror. We denote with  $\hat{a}$  ( $[\hat{a}, \hat{a}^\dagger] = 1$ ) the annihilation operator relative to the cavity field oscillating at frequency  $\omega_c$ , and with  $\hat{x} = (\hat{a} + \hat{a}^\dagger)/\sqrt{2}$  and  $\hat{p} = i(\hat{a}^\dagger - \hat{a})/\sqrt{2}$  the quadratures of the field. Analogously  $\hat{b}$  ( $[\hat{b}, \hat{b}^\dagger] = 1$ ) describes a quantized mode of



the mechanical resonator relative to frequency  $\omega_m$ , and  $\hat{q} = (\hat{b} + \hat{b}^\dagger)/\sqrt{2}$  and  $\hat{p} = i(\hat{b}^\dagger - \hat{b})/\sqrt{2}$  its dimensionless position and momentum variables. The strength of the radiation pressure interaction is quantified by the single-photon coupling rate  $g_0 = \frac{\omega_c}{(L/x_{\text{zpf}})}$ , where  $L$  is the cavity length and  $x_{\text{zpf}} = \sqrt{\hbar/m\omega_m}$  is the zero-point fluctuation term of the mechanical position in the ground state, being  $m$  the effective mass of the mechanical resonator. The cavity is also driven by a laser field oscillating at frequency  $\omega_p$ , which couples to the cavity through the fixed end-mirror. In a frame rotating at the frequency of the pump the Hamiltonian of the two modes coupled by radiation-pressure interaction reads

$$\hat{H} = \hbar\tilde{\Delta}\hat{a}^\dagger\hat{a} + \frac{\hbar\omega_m}{2}(\hat{q}^2 + \hat{p}^2) - \hbar g_0 \hat{a}^\dagger \hat{a} \hat{q} + i\hbar\mathcal{E}(\hat{a}^\dagger - \hat{a}), \quad (18)$$

where  $\tilde{\Delta} = \omega_c - \omega_p$  and we set  $\mathcal{E} = \sqrt{2P\kappa_1/\hbar\omega_p}$ , being  $P$  the incident laser power and  $\kappa_1$  coupler decay rate. The dynamics of the system is also affected by the presence of the environment. Specifically, the mechanical mode is in contact with a bath at finite temperature, and then affected by a viscous force with damping rate  $\gamma_m$  and by a Brownian stochastic force with zero mean value  $\hat{\xi}(t)$ , satisfying the correlation function [S6]

$$\langle \hat{\xi}(t)\hat{\xi}(t') \rangle = \frac{\gamma_m}{\omega_m} \int_{-\infty}^{\infty} \frac{d\omega}{2\pi} e^{-i\omega(t-t')} \omega \left[ \coth\left(\frac{\hbar\omega}{2k_B T}\right) + 1 \right]. \quad (19)$$

Then, due to the nonzero transmission of the cavity mirrors, the cavity field is also affected by losses, modeled by quantum noise input operators obeying the following correlation functions

$$\langle \hat{a}_j^{in}(t)\hat{a}_j^{in,\dagger}(t') \rangle = \delta(t-t'), \quad (20)$$

with  $j = 1, 2$ , the other correlation functions being zero. Note that in order to properly model the experimental setup, we distinguish between two different loss mechanisms, and hence two different loss channels  $\hat{a}_1^{in}$  and  $\hat{a}_2^{in}$ :  $\kappa_1$  is the decay rate of the coupling port (fixed mirror) while  $\kappa_2$  is a term collecting the internal losses of the cavity, due to unwanted effects like absorption at the mirror or scattering processes into spurious modes. Whenever these two contributions are additive, we will employ the total cavity decay rate  $\kappa = \kappa_1 + \kappa_2$ .

Since the cavity is driven by an intense field, provided that the system remains in a stable regime, a steady configuration will be reached, characterized by a displaced position of the mirror and a new intra-cavity amplitude  $\alpha_s$ . In a mean-field spirit, one can assume small fluctuations around this classical steady-state, and by standard linearization obtain the following set of Langevin equations for the quantum fluctuation operators [S7]

$$\begin{aligned} \delta\dot{\hat{q}} &= \omega_m \delta\hat{p}, \\ \delta\dot{\hat{p}} &= -\omega_m \delta\hat{q} - \gamma_m \delta\hat{p} + G \delta\hat{x} + \hat{\xi}, \\ \delta\dot{\hat{x}} &= -\kappa \delta\hat{x} + \Delta \delta\hat{y} + \sqrt{2\kappa_1} \hat{x}_1^{in} + \sqrt{2\kappa_2} \hat{x}_2^{in}, \\ \delta\dot{\hat{y}} &= -\kappa \delta\hat{y} - \Delta \delta\hat{x} + G \delta\hat{q} + \sqrt{2\kappa_1} \hat{y}_1^{in} + \sqrt{2\kappa_2} \hat{y}_2^{in}, \end{aligned} \quad (21)$$

where we have introduced the quadratures operators  $\hat{x}_j^{in} = (\hat{a}_j^{in} + \hat{a}_j^{in,\dagger})/\sqrt{2}$  and  $\hat{y}_j^{in} = i(\hat{a}_j^{in,\dagger} - \hat{a}_j^{in})/\sqrt{2}$ . In the set of equations (21) the enhanced optomechanical coupling is given by  $G = \frac{\sqrt{2}g_0|\mathcal{E}|}{\sqrt{\kappa^2 + \Delta^2}}$  with  $\Delta = \tilde{\Delta} - \frac{g_0^2|\alpha_s|^2}{\omega_m}$ . The former equations can be arranged in a more compact form as a matrix equation for the vector of the fluctuations  $\delta\hat{u} = (\delta\hat{q}, \delta\hat{p}, \delta\hat{x}, \delta\hat{y})^T$ :

$$\delta\dot{\hat{u}}(t) = A\delta\hat{u}(t) + \hat{N}(t), \quad (22)$$

where the drift matrix  $A$  is given by

$$A = \begin{pmatrix} 0 & \omega_m & 0 & 0 \\ -\omega_m & -\gamma_m & G & 0 \\ 0 & 0 & -\kappa & \Delta \\ G & 0 & -\Delta & -\kappa \end{pmatrix}, \quad (23)$$

while  $\hat{N} = (0, \hat{\xi}, \sqrt{2\kappa_1}\hat{x}_1^{in} + \sqrt{2\kappa_2}\hat{x}_2^{in}, \sqrt{2\kappa_1}\hat{y}_1^{in} + \sqrt{2\kappa_2}\hat{y}_2^{in})^T$  is the vector containing the noise operators.

If we move to the frequency domain  $\delta\hat{u}_j(t) = \int \frac{d\omega}{2\pi} e^{-i\omega t} \delta\hat{u}_j(\omega)$ , the system of linear differential equations (22) becomes a set of algebraic equations and can thus be easily solved, once endowed with the proper set of correlation functions

$$\langle \hat{x}_i^{in}(\omega) \hat{x}_j^{in}(\omega') \rangle = \langle \hat{y}_i^{in}(\omega) \hat{y}_j^{in}(\omega') \rangle = \pi \delta(\omega + \omega') \delta_{ij}, \quad (24)$$

$$\langle \hat{x}_i^{in}(\omega) \hat{y}_j^{in}(\omega') \rangle = \langle \hat{y}_i^{in}(\omega) \hat{x}_j^{in}(\omega') \rangle^* = i\pi \delta(\omega + \omega') \delta_{ij}, \quad (25)$$

$$\langle \hat{\xi}(\omega) \hat{\xi}(\omega') \rangle = 2\pi \frac{\gamma_m}{\omega_m} \omega \left[ \coth\left(\frac{\hbar\omega}{2k_B T}\right) + 1 \right] \delta(\omega + \omega'). \quad (26)$$

Formally the solution, as a function of the quantum noise operators, is given by

$$\delta\hat{u}(\omega) = i(\omega - iA)^{-1} \hat{N}(\omega). \quad (27)$$

It is now easy to draw the correspondence between the notation used in the main text, common to both the cavity-optomechanical and cavity-BEC setups, and the notation employed in this section. We summarise it in the following table, and we notice in particular that  $g_{ab}$  is twice the standard optomechanical coupling  $G$ .

|                 | Optomechanics notation                         | Common notation                                    |
|-----------------|------------------------------------------------|----------------------------------------------------|
| Mechanical mode | $\hat{q}, \hat{p}$<br>$\omega_m$<br>$\gamma_m$ | $\hat{q}_b, \hat{p}_b$<br>$\omega_b$<br>$\gamma_b$ |
| Cavity field    | $\hat{x}, \hat{y}$<br>$\Delta$<br>$\kappa$     | $\hat{q}_a, \hat{p}_a$<br>$\omega_a$<br>$\kappa_a$ |
| Coupling        | $2G$                                           | $g_{ab}$                                           |



### A. Detection of the extra-cavity signal

We can then compute the symmetrized two-point correlation function in the frequency space both for the amplitude and phase quadrature, which can be cast in the following form

$$\langle \{\delta\hat{x}(\omega), \delta\hat{x}(\omega')\} \rangle / 2 = 2\pi\delta(\omega + \omega')S_x(\omega), \quad (28)$$

and

$$\langle \{\delta\hat{y}(\omega), \delta\hat{y}(\omega')\} \rangle / 2 = 2\pi\delta(\omega + \omega')S_y(\omega), \quad (29)$$

where the delta distributions account for the stationarity of the process and  $S_x$  and  $S_y$ , referred to as the density noise spectra of the field quadratures, are given by

$$S_x(\omega) = \frac{1}{|d(\omega)|^2} \left\{ \kappa(\Delta^2 + \kappa^2 + \omega^2) |\omega(\omega + i\gamma_m) - \omega_m^2|^2 + G^2\Delta^2\omega_m\gamma_m\omega \coth\left(\frac{\hbar\omega}{2k_B T}\right) \right\} \quad (30)$$

and

$$S_y(\omega) = \frac{1}{|d(\omega)|^2} \left\{ \kappa |\Delta [\omega(\omega + i\gamma_m) - \omega_m^2] + \Delta G^2\omega_m|^2 + \kappa(\kappa^2 + G^2) |\omega(\omega + i\gamma_m) - \omega_m^2|^2 + G^2(\kappa^2 + G^2)\omega_m\gamma_m\omega \coth\left(\frac{\hbar\omega}{2k_B T}\right) \right\}, \quad (31)$$

where  $d(\omega) = [\Delta^2 + (\kappa_1 + \kappa_2 - i\omega)^2] [\omega(\omega + i\gamma_m) - \omega_m^2] + \Delta G^2\omega_m$ , and in the range of parameters of our interest it is safe to consider the Markovian limit of the phononic bath. On the other hand, if we solved the linearized Langevin equations expressing the intra-cavity quadrature  $\delta\hat{Y}$  in terms of the mirror quadrature fluctuation  $\delta\hat{q}$ , we would find that the intra-cavity adiabatically follows the mirror position. The information about the dynamics of the mechanical mode is then imprinted in the phase of the cavity field. This feature directly reflects in the behavior of the noise spectrum, namely [S8]

$$S_y(\omega) = \frac{G^2(\kappa^2 + \omega^2)}{|\Delta^2 + (\kappa - i\omega)^2|^2} \frac{S_q(\omega)}{2\pi} + \frac{\kappa(\kappa^2 + \omega^2 + \Delta^2)}{|\Delta^2 + (\kappa - i\omega)^2|^2}, \quad (32)$$

where  $S_q(\omega)$  is the spectral density of the mechanical position and is given by

$$\begin{aligned} \frac{S_q(\omega)}{2\pi} &= \frac{\omega_m^2}{|d(\omega)|^2} [(\kappa^2 + \omega^2 + \Delta^2)^2 - 4\Delta^2\omega^2] \\ &\times \left\{ \frac{\kappa G^2(\kappa^2 + \omega^2 + \Delta^2)}{[\kappa^2 + (\Delta - \omega)^2][\kappa^2 + (\Delta + \omega)^2]} + \frac{\gamma_m}{\omega_m} \omega \coth\left(\frac{\hbar\omega}{2k_B T}\right) \right\}. \end{aligned} \quad (33)$$

For the parameters used in the experiment (see later) the second term in the right-hand side of Eq. (32) can be neglected, so that  $S_y(\omega)$  and  $S_q(\omega)$  are related in a

very simple way. The importance of Eq. (32) is that it will enable us to infer the relevant dynamical features of the mechanical mode — included its contribution to the entropy production rate — from the optical spectrum. In particular we can access the oscillator variances, and thus its average energy, by integrating the spectral density in the frequency domain, namely

$$\langle \delta\hat{q}^2 \rangle = \int_{-\infty}^{\infty} \frac{d\omega}{2\pi} S_q(\omega), \quad \langle \delta\hat{p}^2 \rangle = \int_{-\infty}^{\infty} \frac{d\omega}{2\pi} \frac{\omega^2}{\omega_m^2} S_q(\omega). \quad (34)$$

Finally, since the detection necessarily takes place outside the cavity, we need to move from intra-cavity to extra-cavity variables. This can be done employing the following generalized input-output relations

$$\hat{a}_1^{out}(t) = \sqrt{\eta} [\sqrt{2\kappa_1} \delta\hat{a}(t) - \hat{a}_1^{in}(t)] + \sqrt{1-\eta} \hat{c}_1^{out}(t). \quad (35)$$

A few comments are in order. Firstly, only mode  $\hat{a}_1$  is involved in moving extra-cavity, since mode  $\hat{a}_2$  is associated with irreversible losses. Secondly, we need to take into account a finite efficiency in the detection process, that comes from modeling an imperfect detector as a perfect one preceded by a beam splitter of transmissivity  $\eta \in [0, 1]$ , which mixes the output signal with an uncorrelated field  $\hat{c}_1^{out}$ . Computing the two-frequency autocorrelation function of the quadrature  $\hat{y}_1^{out}$ , we obtain the following expression for the density noise spectrum

$$S_{y_1}^{out}(\omega) = \eta \left[ 2\kappa_1 \frac{S_y(\omega)}{2\pi} - \sqrt{2\kappa_1} \Re[\beta(\omega)] + \frac{1}{2} \right] + (1-\eta) \quad (36)$$

where  $\beta(\omega) = d(\omega)^{-1} \sqrt{2\kappa}(\kappa - i\omega) [\omega(\omega + i\gamma_m) - \omega_m^2]$  and  $\beta(\omega)^* = \beta(-\omega)$ . We can also recognize an additive contribution due to the shot noise. An analogous expression can be derived for  $S_{x_1}^{out}$ . Again, by integrating the latter in the frequency space we access the second moments of the quadratures, and then the average energy

$$\begin{aligned} \langle (\hat{x}_1^{out})^2 \rangle &= \int_{-\infty}^{\infty} \frac{d\omega}{2\pi} S_{x_1}^{out}(\omega), \\ \langle (\hat{y}_1^{out})^2 \rangle &= \int_{-\infty}^{\infty} \frac{d\omega}{2\pi} S_{y_1}^{out}(\omega). \end{aligned} \quad (37)$$

### IV. CAVITY-BEC SYSTEM: THE DICKE MODEL

In this section we discuss the details of the theoretical treatment and experimental investigation of the cavity-BEC system. Again, as presented in the previous section for the optomechanical experiment, we will use the notation commonly used in the cavity-BEC literature, and then make the correspondence to the notation common to both systems.

The physical system of interest is a Bose-Einstein Condensate (BEC) of  $N$  atoms inside an ultrahigh-finesse optical cavity. The atoms are pumped transversally with

a far-detuned standing-wave laser field [S9]. It has been shown that the Hamiltonian of this system, for the closed case, maps to the Dicke model, which will be described in the following sections [S10]. The mapping is based on the fact that the far-detuned laser field pumping the atoms makes possible to adiabatically eliminate the internal excited states of the atoms. The states having a role in the dynamics of the system are thus given by the eigenstates of momentum realising the external degree of freedom. A solution of the dynamics, in a mean-field description, of the system shows that the significantly populated momentum states are only two: the homogeneous ground state, labelled as  $\psi_0$ , and the superposition of the first excited momentum states in both the cavity and transverse pump axes labelled as  $\psi_1$ . The states  $\psi_0$  and  $\psi_1$  differ in energy by twice the recoil energy  $\hbar\omega_0 := \hbar^2 k^2/m$ , where  $k$  is the wavevector of both the cavity field mode and the laser field mode, and  $m$  is the atomic mass. Physically this is due to the transverse pump field that couples the excited momentum mode  $\psi_1$  of the BEC to the cavity mode via collective light scattering at rate  $\lambda$ . We can then expand the atomic field operators in terms of a two level basis of momentum states  $\psi(x, z) = c_0\psi_0(x, z) + c_1\psi_1(x, z)$ . When we come to the description of the many-body system in the second quantisation formalism, the coefficients of the decomposition are bosonic operators  $\hat{c}_0$  and  $\hat{c}_1$ , which are mapped into collective angular momentum operators via the Schwinger transformation

$$\hat{J}_- = \hat{c}_0^\dagger \hat{c}_1 \quad \hat{J}_+ = \hat{J}_-^\dagger \quad \hat{J}_z = (\hat{c}_1^\dagger \hat{c}_1 - \hat{c}_0^\dagger \hat{c}_0)/2. \quad (38)$$

This procedure realises a mapping to the effective Hamiltonian (with  $\hbar = 1$ )

$$\hat{H} = \omega_0 \hat{J}_z + \omega \hat{a}^\dagger \hat{a} + \frac{2\lambda}{\sqrt{N}} (\hat{a} + \hat{a}^\dagger) \hat{J}_x, \quad (39)$$

where  $\omega$  is the detuning between the cavity mode frequency and the transverse pump frequency, and  $\lambda$  is proportional to the square root of the intensity of the pump. The conservation of the atom number,  $\hat{c}_1^\dagger \hat{c}_1 + \hat{c}_0^\dagger \hat{c}_0 = N$ , in this case directly implies the conservation of the Dicke cooperation number  $J = N/2$ .

The open nature of the system is due to photons escaping the cavity through a loss channel at rate  $\kappa$ , and the density fluctuations can then be inferred from the detected cavity output field. Furthermore we keep into account an atomic dissipation channel in a phenomenological way by including a damping rate  $\gamma_b$  for the atomic motional degree of freedom. This dissipation channel is due to collisional or cavity-mediated coupling of excitations of the excited momentum mode to Bogoliubov modes with wave vectors that are different from that of the pump and cavity fields [S9]. The collection of these modes provides a heat-bath at the condensate temperature  $T$ , that we assume to be of Markovian nature.

### A. Dicke Model with cavity dissipation

The Dicke Hamiltonian was originally introduced to describe the coupling between an ensemble of  $N$  two-level atoms and a single cavity mode [S11]. We will consider the Hamiltonian of the Dicke model in the form

$$\hat{H} = \omega_0 \hat{J}_z + \omega \hat{a}^\dagger \hat{a} + \frac{2\lambda}{\sqrt{N}} (\hat{a} + \hat{a}^\dagger) (\hat{J}_x + \zeta) \quad (40)$$

where  $\zeta \in \mathcal{R}$  denotes an explicit symmetry breaking field. We have defined collective atomic angular momentum operators  $\hat{J}_\alpha$  ( $\alpha = x, y, z$ ) and bosonic field mode operators  $\hat{a}$  and  $\hat{a}^\dagger$ . We can define the mean fields

$$\langle \hat{a} \rangle = \alpha, \quad \langle \hat{J}_- \rangle = \beta, \quad \langle \hat{J}_z \rangle = w \quad (41)$$

and write the semiclassical equations of motion including a cavity decay at rate  $\kappa$

$$\begin{aligned} \dot{\alpha} &= -(\kappa + i\omega)\alpha - i\frac{\lambda}{\sqrt{N}}(\beta + \beta^* + 2\zeta) \\ \dot{\beta} &= -i\omega_0\beta + 2i\frac{\lambda}{\sqrt{N}}(\alpha + \alpha^*)w \\ \dot{w} &= i\frac{\lambda}{\sqrt{N}}(\alpha + \alpha^*)(\beta - \beta^*). \end{aligned} \quad (42)$$

Using the angular momentum conservation  $w^2 + |\beta|^2 = N^2/4$ , we get the steady-state equations:

$$\begin{aligned} \beta_s &= \left(\frac{\lambda}{\lambda_{\text{cr}}}\right)^2 (\beta_s + \zeta) \sqrt{1 - 4\frac{\beta_s^2}{N^2}} \\ \alpha_s &= \frac{2\lambda}{i\kappa - \omega} \frac{(\beta_s + \zeta)}{\sqrt{N}}, \end{aligned} \quad (43)$$

where the critical coupling strength is  $\lambda_{\text{cr}} = \frac{1}{2}\sqrt{\frac{\omega_0}{\omega}(\kappa^2 + \omega^2)}$  for  $\zeta = 0$ . Notice that  $\beta_s$  is real and  $\beta_s = O(1/N)$ , while  $\alpha_s$  is complex and  $\alpha_s = O(1/\sqrt{N})$ . Now we rewrite the Hamiltonian explicitly in terms of the operators which represent displacements of atomic and field operators with respect to the stationary values of the respective mean fields  $\beta_s$  and  $\alpha_s$ . It is convenient to apply the Holstein-Primakoff transformation:

$$\hat{J}_+ = \hat{b}^\dagger \sqrt{N - \hat{b}^\dagger \hat{b}}, \quad \hat{J}_- = \sqrt{N - \hat{b}^\dagger \hat{b}} \hat{b}, \quad \hat{J}_z = \hat{b}^\dagger \hat{b} - \frac{N}{2}, \quad (44)$$

and then introduce the fluctuations operators:

$$\delta \hat{a} = \hat{a} - \tilde{\alpha}, \quad \delta \hat{b} = \hat{b} - \frac{\tilde{\beta}}{\sqrt{N}}, \quad (45)$$

where  $\tilde{\alpha}$  and  $\tilde{\beta}$  are the steady-state mean fields of the operators  $\hat{a}$  and  $\hat{b}$  respectively. We easily recognise  $\tilde{\alpha} = \alpha_s$ . The relation between the steady-state mean value of  $\hat{J}_-$  ( $\beta_s$ ) and the mean value of the bosonic operator  $\hat{b}$  ( $\tilde{\beta}/\sqrt{N}$ ) is given instead by an expansion at the thermodynamic limit ( $N \gg 1$ ) of the mean value of  $\hat{J}_-$  as given

by Eq.(44). The final relation is given by

$$\tilde{\beta} \sqrt{1 - \frac{\tilde{\beta}^2}{N^2}} = \beta_s. \quad (46)$$

With these definitions the leading term for the time evolution of the density matrix of the total system in the thermodynamical limit is given by:

$$\frac{d\hat{\rho}}{dt} = -i [\hat{H}', \hat{\rho}] + \mathcal{L}'(\hat{\rho}) \quad (47)$$

where the Hamiltonian, neglecting constant terms, is given by

$$\begin{aligned} \hat{H}' = & \tilde{\omega}_0 \delta \hat{b}^\dagger \delta \hat{b} + \omega \delta \hat{a}^\dagger \delta \hat{a} + \tilde{\lambda} (\delta \hat{a} + \delta \hat{a}^\dagger) (\delta \hat{b} + \delta \hat{b}^\dagger) \\ & - \mu (\delta \hat{b} + \delta \hat{b}^\dagger)^2 \end{aligned} \quad (48)$$

with parameters

$$\begin{aligned} \tilde{\omega}_0 = & \omega_0 - \frac{2\lambda \Re(\tilde{\alpha})\beta}{N^{3/2} \sqrt{1 - \frac{\tilde{\beta}^2}{N^2}}} \\ \mu = & \frac{\lambda \Re(\tilde{\alpha})\tilde{\beta}}{N^{3/2} \sqrt{1 - \frac{\tilde{\beta}^2}{N^2}}} \left( 1 + \frac{\tilde{\beta}^2}{2(N^2 - \tilde{\beta}^2)} \right) \\ \tilde{\lambda} = & \lambda \frac{1 - 2\frac{\tilde{\beta}^2}{N^2}}{\sqrt{1 - \frac{\tilde{\beta}^2}{N^2}}}, \end{aligned} \quad (49)$$

The non-unitary evolution, with only cavity dissipation present, is given by the Linblad superoperator

$$\mathcal{L}'(\hat{\rho}) = \kappa (2\delta \hat{a} \hat{\rho} \delta \hat{a}^\dagger - \delta \hat{a}^\dagger \delta \hat{a} \hat{\rho} - \hat{\rho} \delta \hat{a}^\dagger \delta \hat{a}). \quad (50)$$

Considering also the atomic dissipation channel, the semiclassical steady-state is not significantly influenced by the weak atomic dissipation rate  $\gamma_b$ . Thus we can describe the system with the hamiltonian  $\hat{H}'$  in Eq. (48), displaced by the semiclassical steady-state amplitudes  $\tilde{\alpha}$  and  $\tilde{\beta}$  in Eqs. (43) and (46) due to only the cavity dissipation channel, while considering to total dissipation Linblad superoperator

$$\begin{aligned} \mathcal{L}''(\hat{\rho}) = & \kappa (2\delta \hat{a} \hat{\rho} \delta \hat{a}^\dagger - \delta \hat{a}^\dagger \delta \hat{a} \hat{\rho} - \hat{\rho} \delta \hat{a}^\dagger \delta \hat{a}) + \\ & + \gamma_b (n_T + 1) (2\delta \hat{b} \hat{\rho} \delta \hat{b}^\dagger - \delta \hat{b}^\dagger \delta \hat{b} \hat{\rho} - \hat{\rho} \delta \hat{b}^\dagger \delta \hat{b}) + \\ & + \gamma_b n_T (2\delta \hat{b}^\dagger \hat{\rho} \delta \hat{b} - \delta \hat{b} \delta \hat{b}^\dagger \hat{\rho} - \hat{\rho} \delta \hat{b} \delta \hat{b}^\dagger). \end{aligned} \quad (51)$$

In the above expression  $n_T = (\exp(\hbar\tilde{\omega}_0/k_bT) - 1)^{-1}$  is the average number of thermal atom excitations at the condensate temperature  $T$ . The correspondence between the notation used in this section for the description of the cavity-BEC system and the common one used in the main text is summarised in the following table

|              | Cavity-BEC notation                                         | Common notation                                             |
|--------------|-------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|
| Atomic mode  | $\hat{q}, \hat{p}$<br>$\tilde{\omega}_0$<br>$\gamma_b, n_T$ | $\hat{q}_b, \hat{p}_b$<br>$\omega_b$<br>$\gamma_b, n_{T_b}$ |
| Cavity field | $\hat{x}, \hat{y}$<br>$\omega$<br>$\kappa$                  | $\hat{q}_a, \hat{p}_a$<br>$\omega_a$<br>$\kappa_a$          |
| Coupling     | $\tilde{\lambda}$                                           | $g_{ab}$                                                    |

## B. Quantum Langevin Equations

The quadratic Hamiltonian (48) and the Linblad superoperator (51) are responsible for linear equations of motion for the operators  $\delta \hat{a}$  and  $\delta \hat{b}$ , that in the equivalent formalism of quantum Langevin equations are given by

$$\begin{aligned} \dot{\delta \hat{a}} = & i [\hat{H}', \delta \hat{a}] - \kappa \delta \hat{a} + \sqrt{2\kappa} \hat{a}^{\text{in}} \\ \dot{\delta \hat{b}} = & i [\hat{H}', \delta \hat{b}] - \gamma_b \delta \hat{b} + \sqrt{2\gamma_b} \hat{b}^{\text{in}} \end{aligned} \quad (52)$$

and relative hermitian conjugate equations. The operators  $\hat{a}^{\text{in}}$  and  $\hat{b}^{\text{in}}$  are the input noise operators, i.e. bath operators responsible for additional fluctuations, with respect to the closed case, of the system observables. The time correlation relations for the input noise operators are specified by the thermal nature of the baths. In our case the continuum of modes of the electromagnetic field outside the cavity constitutes a bath at zero excitations. The atomic heat-bath instead is at the condensate temperature  $T$  [S9]. The time correlation functions for the noise operators are

$$\begin{aligned} \langle \hat{a}^{\text{in}}(t) \hat{a}^{\text{in}\dagger}(t') \rangle &= \delta(t - t'), \quad \langle \hat{a}^{\text{in}\dagger}(t) \hat{a}^{\text{in}}(t') \rangle = 0, \\ \langle \hat{b}^{\text{in}}(t) \hat{b}^{\text{in}\dagger}(t') \rangle &= (n_T + 1) \delta(t - t'), \\ \langle \hat{b}^{\text{in}\dagger}(t) \hat{b}^{\text{in}}(t') \rangle &= n_T \delta(t - t'). \end{aligned} \quad (53)$$

If we now define the quadrature operators for both the atomic and field systems

$$\begin{aligned} \delta \hat{x} = & (\delta \hat{a} + \delta \hat{a}^\dagger) / \sqrt{2} & \delta \hat{y} = & i (\delta \hat{a}^\dagger - \delta \hat{a}) / \sqrt{2} \\ \delta \hat{q} = & (\delta \hat{b} + \delta \hat{b}^\dagger) / \sqrt{2} & \delta \hat{p} = & i (\delta \hat{b}^\dagger - \delta \hat{b}) / \sqrt{2}, \end{aligned} \quad (54)$$

the vectorial quantum Langevin equation assumes the form

$$\dot{u}(t) = Au + N(t), \quad (55)$$

where  $u(t) = (\delta \hat{q}, \delta \hat{p}, \delta \hat{x}, \delta \hat{y})$ ,

$$A = \begin{pmatrix} -\gamma_b & \tilde{\omega}_0 & 0 & 0 \\ -(\tilde{\omega}_0 - 4\mu) & -\gamma_b & -2\tilde{\lambda} & 0 \\ 0 & 0 & -\kappa & \omega \\ -2\tilde{\lambda} & 0 & -\omega & -\kappa \end{pmatrix},$$

and  $N(t) = (\sqrt{2\gamma_b}\hat{q}^{\text{in}}, \sqrt{2\gamma_b}\hat{p}^{\text{in}}, \sqrt{2\kappa}\hat{x}^{\text{in}}, \sqrt{2\kappa}\hat{y}^{\text{in}})$ . The covariance matrix  $\sigma$  satisfies the equation

$$\frac{d\sigma}{dt} = A\sigma + \sigma A^T + D, \quad (56)$$

with  $D = \text{diag}(\gamma_b(2n_T + 1), \gamma_b(2n_T + 1), \kappa, \kappa)$ . The covariance matrix  $\sigma_s$  of the non-equilibrium steady-state is a solution of the Lyapunov equation  $A\sigma_s + \sigma_s A^T = -D$ .

### C. Polariton Modes

The coupling between the atomic and photonic degrees of freedom gives rise to polariton modes which can be defined via diagonalization of the two oscillators system. Our definition of polariton modes will be based on the diagonalization of the closed system similarly to Ref.[S12]. Diagonalization of the closed system is accomplished via

definition of the symplectic matrix

$$M = \begin{pmatrix} A & B & G & D \\ B & A & D & G \\ A_2 & B_2 & G_2 & D_2 \\ B_2 & A_2 & D_2 & G_2 \end{pmatrix} \quad (57)$$

and vectors  $\mathbf{a} = (\delta\hat{a}, \delta\hat{a}^\dagger, \delta\hat{b}, \delta\hat{b}^\dagger)^T$  and  $\mathbf{d} = (\hat{d}, \hat{d}^\dagger, \hat{c}, \hat{c}^\dagger)^T$ , so that we can write the matrix equation  $\mathbf{a} = M\mathbf{d}$ . The parameters defining the diagonalization are given in Appendix. In terms of the polariton operators  $\mathbf{d} = (\hat{d}, \hat{d}^\dagger, \hat{c}, \hat{c}^\dagger)^T$  the Hamiltonian will assume the diagonal form

$$\hat{H}' = \epsilon_- \hat{d}^\dagger \hat{d} + \epsilon_+ \hat{c}^\dagger \hat{c}, \quad (58)$$

neglecting constant terms. The eigenvalues are given by

$$\epsilon_{\pm} = \sqrt{\frac{1}{2} \left\{ \omega^2 + \tilde{\omega}_0^2 - 4\mu\tilde{\omega}_0 \pm \text{sign}(\tilde{\omega}_0^2 - \omega^2 - 4\mu\tilde{\omega}_0) \sqrt{(\tilde{\omega}_0^2 - \omega^2 - 4\mu\tilde{\omega}_0)^2 + 16\tilde{\lambda}^2\omega\tilde{\omega}_0} \right\}} \quad (59)$$

where  $\epsilon_+$  is the softening frequency. In the regime of parameters of the experiment performed (See Table in the main text) the softening frequency can be approximated by

$$\frac{\epsilon_+}{\omega_0} \approx \sqrt{1 - x \left[ 1 + \left( \frac{\kappa}{\omega} \right)^2 \right]} \approx \sqrt{1 - x} \quad (60)$$

for  $x = (\lambda/\lambda_{\text{cr}})^2 < 1$  (normal phase), and

$$\frac{\epsilon_+}{\omega_0} \approx \sqrt{x^2 - 1 - \left( \frac{\kappa}{\omega} \right)^2} \approx \sqrt{x^2 - 1} \quad (61)$$

for  $x = (\lambda/\lambda_{\text{cr}})^2 > 1$  (superradiant phase).

We notice that the critical exponent for the scaling of the soft frequency is the same in the two phases with a prefactor of  $\sqrt{2}$  for the super phase.

### D. Master Equation

The description of the open dynamics of the system is based on the hierarchy of the parameters that determine the time scales [S2]. As the cavity decay rate  $\kappa$  is the fastest rate, we solve first the master equation with only the cavity dissipation. After diagonalization, we then introduce the dissipation channel for the atomic polariton mode  $\hat{c}$  at a rate  $\gamma_c$ . This is due to the fact that the atomic damping happens in a long time scale, given by the small decay rate  $\gamma_b$ , after the atoms have been dressed with photons of the cavity mode on the relevant time

scale given by  $\lambda$ . As stated above the time evolution of the system with only cavity dissipation is described by the master equation

$$\frac{d\hat{\rho}}{dt} = -i [\hat{H}', \hat{\rho}] + \mathcal{L}'(\hat{\rho}), \quad (62)$$

where

$$\mathcal{L}'(\hat{\rho}) = \kappa (2\delta\hat{a} \hat{\rho} \delta\hat{a}^\dagger - \delta\hat{a}^\dagger \delta\hat{a} \hat{\rho} - \hat{\rho} \delta\hat{a}^\dagger \delta\hat{a}). \quad (63)$$

The diagonalization mixes all four operators in the following way

$$\begin{aligned} \delta\hat{a} &= A\hat{d} + B\hat{d}^\dagger + G\hat{c} + D\hat{c}^\dagger \\ \delta\hat{a}^\dagger &= B\hat{d} + A\hat{d}^\dagger + D\hat{c} + G\hat{c}^\dagger, \end{aligned} \quad (64)$$

and similar expression for  $\delta\hat{b}$  and  $\delta\hat{b}^\dagger$ . While this operation effectively diagonalises the Hamiltonian in the form (58), it also makes the non unitary term of the master equation much more involved giving rise in principle to 16 different terms. However, in the interaction picture with respect to the free polariton Hamiltonian, we can perform a rotating wave approximation that allows to obtain the simpler master equation

$$\begin{aligned} \frac{d\hat{\rho}}{dt} &= \kappa A^2 (2\hat{d}\hat{\rho}\hat{d}^\dagger - \hat{d}^\dagger \hat{d} \hat{\rho} - \hat{\rho} \hat{d}^\dagger \hat{d}) + \\ &+ \kappa B^2 (2\hat{d}^\dagger \hat{\rho} \hat{d} - \hat{d} \hat{d}^\dagger \hat{\rho} - \hat{\rho} \hat{d} \hat{d}^\dagger) + \\ &+ (\kappa G^2 + \gamma_c(n_T^c + 1)) (2\hat{c}\hat{\rho}\hat{c}^\dagger - \hat{c}^\dagger \hat{c} \hat{\rho} - \hat{\rho} \hat{c}^\dagger \hat{c}) + \\ &+ (\kappa D^2 + \gamma_c n_T^c) (2\hat{c}^\dagger \hat{\rho} \hat{c} - \hat{c} \hat{c}^\dagger \hat{\rho} - \hat{\rho} \hat{c} \hat{c}^\dagger). \end{aligned} \quad (65)$$

The validity of this approximation is justified by the agreement with the experimental data. In the equation above we have introduced the atomic polariton dissipation channel with rate  $\gamma_c$ . The parameter  $n_T^c = (\exp(\hbar\omega_S/k_B T) - 1)^{-1}$  gives the thermal average of occupation of the atomic polariton mode  $\hat{c}$ , as given by the Bose-Einstein distribution function evaluated at the soft mode frequency  $\omega_S \equiv \epsilon_+$ . A comparison with an ab initio treatment of the open dynamics with atomic losses at rate  $\gamma_b$ , as defined in Eq. (52), makes possible to identify the effective atomic damping rate in terms of the atomic polariton damping rate, as given by the equation

$$\gamma_b = \frac{\gamma_c(n_T^c + 1)}{(n_T + 1)G_2^2 + n_T D_2^2}. \quad (66)$$

Fig.4 clearly shows that the atomic polariton damping

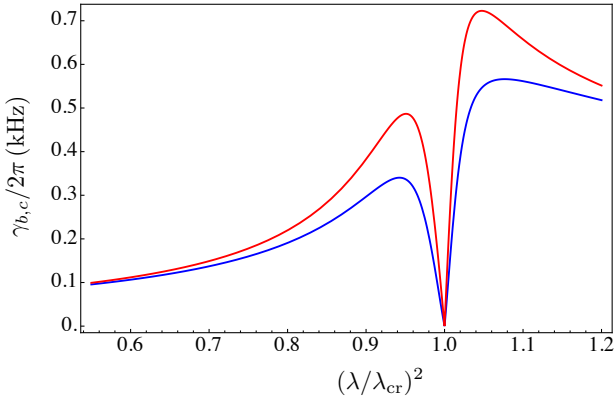


FIG. 4. Red curve: atomic polariton damping rate  $\gamma_c$ , as obtained from the fit of the experimental values. Blue curve: effective atomic damping rate  $\gamma_b$ , as defined in Eq. (66).

rate  $\gamma_c$  is bigger than the bare atomic damping rate  $\gamma_b$ . This is physically due to the fact the the small population of photons dressing the atoms, which are characterised by the fast damping rate  $\kappa$ , contribute to redefine an effective damping rate for the atomic polariton mode  $\gamma_c$  bigger than the bare atomic one. Also we see that for small couplings, where the atomic polariton mode  $\hat{c}$  is not much different than the bare atomic mode  $\delta\hat{b}$ , the two damping rates are very similar.

### E. Measurement

The occupation  $\langle\hat{c}^\dagger\hat{c}\rangle$  of the quasi-particle mode can be extracted from the observed sideband asymmetry. The experimental data set for the excitations of quasi-particles  $\langle\hat{c}^\dagger\hat{c}\rangle_{\text{exp}}$  is obtained summing  $n_T^c$ , evaluated at the experimental values of  $\omega_S$ , to the experimental set of  $\langle\hat{c}^\dagger\hat{c}\rangle - n_T^c$ . The latter is measured via integration over the sidebands of the density noise spectrum of light, by making use of the rate equation

$$2\kappa(\langle\delta\hat{a}^\dagger\delta\hat{a}\rangle_- - \langle\delta\hat{a}^\dagger\delta\hat{a}\rangle_+) = 2\gamma(\langle\hat{c}^\dagger\hat{c}\rangle - n_T), \quad (67)$$

valid at the steady-state [S2]. In this equation  $\langle\delta\hat{a}^\dagger\delta\hat{a}\rangle_\pm$  is the integrated spectral weight of the blue and red sideband, respectively. The rate equation above expresses a balance between the total rate at which quasi-particles are created  $2\kappa\langle\delta\hat{a}^\dagger\delta\hat{a}\rangle_- + 2\gamma n_T$ , and the total rate at which quasi-particles are annihilated  $2\kappa\langle\delta\hat{a}^\dagger\delta\hat{a}\rangle_+ + 2\gamma\langle\hat{c}^\dagger\hat{c}\rangle$ .

A balanced heterodyne scheme allows us to measure the density noise spectrum of light outside the cavity. With a standard input-output theory we are then able to infer, excluding the coherent part, the separate integrated sidebands of the spectrum of light inside the cavity, and so the average number of occupation of the quasi-particles mode  $\hat{c}$ , as given by Eq. (67).

Keeping in mind the transformation (64) (and similar for  $\delta\hat{b}$  and  $\delta\hat{b}^\dagger$ ) we notice that both the average number of fluctuations of photons  $n_a = \langle\delta\hat{a}^\dagger\delta\hat{a}\rangle$  and atomic occupation  $n_b = \langle\delta\hat{b}^\dagger\delta\hat{b}\rangle$  can be expressed in terms of  $\langle\hat{c}^\dagger\hat{c}\rangle$ . Thus we can obtain two sets of experimental values for  $n_a$  and  $n_b$  via the relation

$$\begin{aligned} (n_a)_{\text{exp}} &= B^2 + D^2 + (D^2 + G^2) \langle\hat{c}^\dagger\hat{c}\rangle_{\text{exp}} \\ (n_b)_{\text{exp}} &= B_2^2 + D_2^2 + (D_2^2 + G_2^2) \langle\hat{c}^\dagger\hat{c}\rangle_{\text{exp}}. \end{aligned} \quad (68)$$

where we have used the condition that the occupation of the photonic polariton mode  $\langle\hat{d}^\dagger\hat{d}\rangle$  is vanishingly small. Thus measuring  $\gamma_c$  and  $\langle\hat{c}^\dagger\hat{c}\rangle$ , we are able to reconstruct, with Eqs. (66) and (68), the effective atomic damping rate  $\gamma_b$  and the average occupations of the *local* modes  $\delta\hat{a}$  and  $\delta\hat{b}$ , and so the irreversible entropy production rate at the steady-state  $\Pi_s$ , as given by Eq. (17).

## V. APPENDIX

### A. Diagonalization parameters

$$A = \frac{1}{2} \cos(\gamma_S) \left( \sqrt{\frac{\omega}{\epsilon_-}} + \sqrt{\frac{\epsilon_-}{\omega}} \right),$$

$$B = \frac{1}{2} \cos(\gamma_S) \left( \sqrt{\frac{\omega}{\epsilon_-}} - \sqrt{\frac{\epsilon_-}{\omega}} \right),$$

$$G = \frac{1}{2} \sin(\gamma_S) \left( \sqrt{\frac{\omega}{\epsilon_+}} + \sqrt{\frac{\epsilon_+}{\omega}} \right),$$

$$D = \frac{1}{2} \sin(\gamma_S) \left( \sqrt{\frac{\omega}{\epsilon_+}} - \sqrt{\frac{\epsilon_+}{\omega}} \right),$$

$$A_2 = -\frac{1}{2} \sin(\gamma_S) \left( \sqrt{\frac{\tilde{\omega}_0}{\epsilon_-}} + \sqrt{\frac{\epsilon_-}{\tilde{\omega}_0}} \right),$$

$$B_2 = -\frac{1}{2} \sin(\gamma_S) \left( \sqrt{\frac{\tilde{\omega}_0}{\epsilon_-}} - \sqrt{\frac{\epsilon_-}{\tilde{\omega}_0}} \right),$$

$$G_2 = \frac{1}{2} \cos(\gamma_S) \left( \sqrt{\frac{\tilde{\omega}_0}{\epsilon_+}} + \sqrt{\frac{\epsilon_+}{\tilde{\omega}_0}} \right),$$

with the Bogoliubov angle

$$\tan(2\gamma_S) = \frac{4\tilde{\lambda}\sqrt{\omega\tilde{\omega}_0}}{\tilde{\omega}_0^2 - 4\mu\tilde{\omega}_0 - \omega^2}. \quad (69)$$

$$D_2 = \frac{1}{2} \cos(\gamma_S) \left( \sqrt{\frac{\tilde{\omega}_0}{\epsilon_+}} - \sqrt{\frac{\epsilon_+}{\tilde{\omega}_0}} \right),$$

- 
- [S1] W. Wieczorek, S. G. Hofer, J. Hoelscher-Obermaier, R. Riedinger, K. Hammerer, and M. Aspelmeyer, Optimal State Estimation for Cavity Optomechanical Systems, *Phys. Rev. Lett.* **114**, 223601 (2015).
- [S2] R. Landig, F. Brennecke, R. Mottl, T. Donner, and T. Esslinger, *Nature Communications* **6**, 7046 (2015).
- [S3] Spinney, Ford 2012 *Phys. Rev. E* **85** 051113; Crooks G. 2000 *Phys. Rev. E* **61** 2361; Ford and Spinney 2012 *Phys. Rev. E* **86** 021127; Tomé and de Oliveira M J 2012 *Phys. Rev. Lett.* **108** 020601; Sebastian Deffner, *EPL* **103**, 30001 (2013).
- [S4] Gerardo Adesso, Davide Girolami, Alessio Serafini, *Phys. Rev. Lett.* **109**, 190502 (2012).
- [S5] G. T. Landi, T. Tomé, and M. J. de Oliveira, *J. Phys. A: Math. Theor.* **46**, 395001 (2013).
- [S6] V. Giovannetti, D. Vitali *Phys. Rev. A* **63** 023812 (2001).
- [S7] M. Aspelmeyer, T. Kippenberg, and F. Marquardt, *Rev. Mod. Phys.* **86**, 1391 (2014).
- [S8] A. A. Clerk, M. H. Devoret, S. M. Girvin, Florian Marquardt, and R. J. Schoelkopf *Rev. Mod. Phys.* **82**, 1155 (2010).
- [S9] F. Brennecke, R. Mottl, K. Baumann, R. Landig, T. Donner, and T. Esslinger, *PNAS* **110**, (29)11763, (2013).
- [S10] K. Baumann, C. Guerlin, F. Brennecke, T. Esslinger, *Nature* **464**, 1301 (2010).
- [S11] R. H. Dicke, *Phys. Rev.*, **93**, 99110 (1954).
- [S12] W. Kopylov, C. Emary, and T. Brandes, *Phys. Rev. A* **87**, 043840 (2013).